

■ রিয়াযুস স্বা-লিহীন (রিয়াদুস সালেহীন)

হাদিস নাম্বারঃ ১০৬৪ [আন্তর্জাতিক নাম্বারঃ ১০৫৭]

৮/ বিভিন্ন নেক আমলের ফ্যীলত প্রসঙ্গে (১ হান্ হান্)

পরিচ্ছেদঃ ১৮৯: মসজিদে যাওয়ার ফ্যীলত

(189) بَابُ فَضْلِ الْمَشْيِ إِلَى الْمَسَاجِدِ

আরবী

وَعَنْ أَبِي مُوسَى رضي الله عنه، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ صلى الله عليه وسلم صلى الله عليه وسلم صلى الله عليه وسلم : «إِنَّ أَعْظَمَ النَّاسِ أَجْراً فِي الصَّلاةِ أَبْعَدُهُمْ إلَيْهَا مَمْشَى، فَأَبْعَدُهُمْ، وَالَّذِي يَنْتَظِرُ الصَّلاةَ حَتَّى يُصلِّيهَا مُعَ الإِمَامِ أَعظَمُ أَجْراً مِنَ الَّذِي يُصلِّيهَا ثُمَّ يَنَامُ». متفق عَلَيْهِ

বাংলা

৫/১০৬৪। আবৃ মুসা রাদিয়াল্লান্থ আনন্থ হতে বর্ণিত, আল্লাহর রাসূল সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বলেছেন, "(মসজিদে জামাতসহ) নামায পড়ার ক্ষেত্রে, সেই ব্যক্তি সর্বাধিক বেশী নেকী পায়, যে ব্যক্তি সব চাইতে দূর-দূরান্ত থেকে আসে। আর যে ব্যক্তি (জামাতের সাথে) নামাযের অপেক্ষা না করেই একা নামায পড়ে শুয়ে যায়, তার চাইতে সেই বেশী নেকী পায়, যে নামাযের জন্য প্রতীক্ষা করে ও ইমামের সাথে জামাত সহকারে নামায আদায় করে।" (বুখারী, মুসলিম) [1]

English

(189) Chapter: The Excellence of Proceeding towards the Mosque Walking

Abu Musa (May Allah be pleased with him) reported:

The Messenger of Allah (ﷺ) said, "The person who will receive the highest reward for Salat (prayer) is the one who comes to perform it in the mosque from the farthest distance. And he who waits for Salat to perform it with the Imam (in congregation) will have a greater reward than the one who observes it alone and then goes to sleep."

[Al-Bukhari and Muslim].



Commentary: This Hadith tells us that a person who comes to the mosque for Salat from a longer distance earns a greater reward than the others who live near the mosque. It also mentions the merit of performing Salat in congregation and waiting for it till one performs it behind the Imam.

ফুটনোট

[1] সহীহুল বুখারী ৬৫১, মুসলিম ৬৬২

হাদিসের মান: সহিহ (Sahih) পুনঃনিরীক্ষিত

পাবলিশারঃ তাওহীদ পাবলিকেশন 🛘 বর্ণনাকারীঃ আবৃ মূসা আল- আশ'আরী (রাঃ)

👲 হাদিসবিডির প্রজেক্টে অনুদান দিন